

24 luglio 2018

A tutta la Popolazione
e ai Residenti
del Paese di Avegno

Avviso importante – limitazione uso acqua potabile

Il tempo secco, le scarse precipitazioni delle ultime settimane e la forte presenza di turisti hanno fatto sì che il quantitativo d'acqua potabile proveniente dalle sorgenti cominci a scarseggiare; siamo quindi costretti a limitare il consumo d'acqua potabile allo stretto necessario.

Pertanto, **da subito entrano in vigore le seguenti disposizioni:**

- è vietata l'irrigazione di prati o superfici erbose;
- è permessa, limitatamente allo stretto necessario, l'irrigazione degli orti al mattino tra le ore 05.00 e le ore 07.00;
- è assolutamente vietato il riempimento di piscine di qualsiasi dimensione;
- è vietato l'uso dell'acqua potabile per il lavaggio di veicoli, piazzali e simili.

Le disposizioni emesse sono vincolanti per tutta l'Utenza.

Il rispetto delle indicazioni sarà verificato tramite controlli; ogni e qualsiasi infrazione sarà sanzionata come previsto dall'art. 38 del Regolamento del servizio acqua comunale di Avegno Gordevio.

Una volta rientrato l'allarme, si emanerà un comunicato per la cessazione della limitazione d'uso dell'acqua potabile.

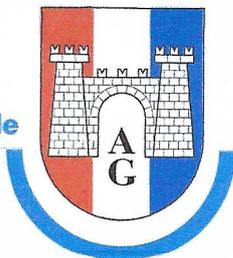
Sicuri della vostra sensibilità e rispetto verso tutti gli Utenti, ringraziamo e cordialmente salutiamo.

Per il Servizio Acqua Comunale

Il Sindaco
Mario Laloli



Il Segretario
Waldo Patocchi



24 luglio 2018

An die Bevölkerung und Einwohner
des Dorfes Avegno

Wichtige Mitteilung – Einschränkung der Trinkwassernutzung

Die anhaltende Trockenheit, die geringe Niederschlagsmenge der vergangenen Wochen und die starke Präsenz von Touristen haben zur Folge, dass die Schüttung von Trinkwasser aus unseren Quellen zurückgeht. Deshalb sehen wir uns gezwungen, die Verwendung von Trinkwasser auf das absolut Notwendige zu beschränken.

Aus diesem Grund treten **ab sofort die folgenden Bestimmungen in Kraft:**

- Die Bewässerung von Rasen oder Grasflächen ist verboten.
- Die Bewässerung von Nutzgärten ist am Morgen von 05.00 bis 07.00 Uhr erlaubt, jedoch auf das absolut Notwendige zu beschränken.
- Das Befüllen von Schwimmbecken jeglicher Grösse ist verboten.
- Das Waschen mit Trinkwasser von Fahrzeugen, Plätzen und ähnlichem ist verboten.

Diese Bestimmungen sind für alle Nutzer verbindlich.

Das Einhalten dieser Bestimmungen wird mittels Kontrollen geprüft. Jede Zuwiderhandlung wird nach Art. 38 der Verordnung des Wasserdienstes der Gemeinde Avegno Gordevio geahndet.

Sobald der Wasseralarm aufgehoben ist, wird die Bevölkerung über die Aufhebung der Einschränkung der Trinkwassernutzung informiert.

Wir zählen auf Ihr Verständnis und auf den Respekt allen Nutzern gegenüber und grüssen Sie freundlich.

Für den Wasserdienst Gemeindeverwaltung Avegno Gordevio
Mario Laloli
Gemeindepräsident

Waldo Patocchi
Gemeindesekretär

